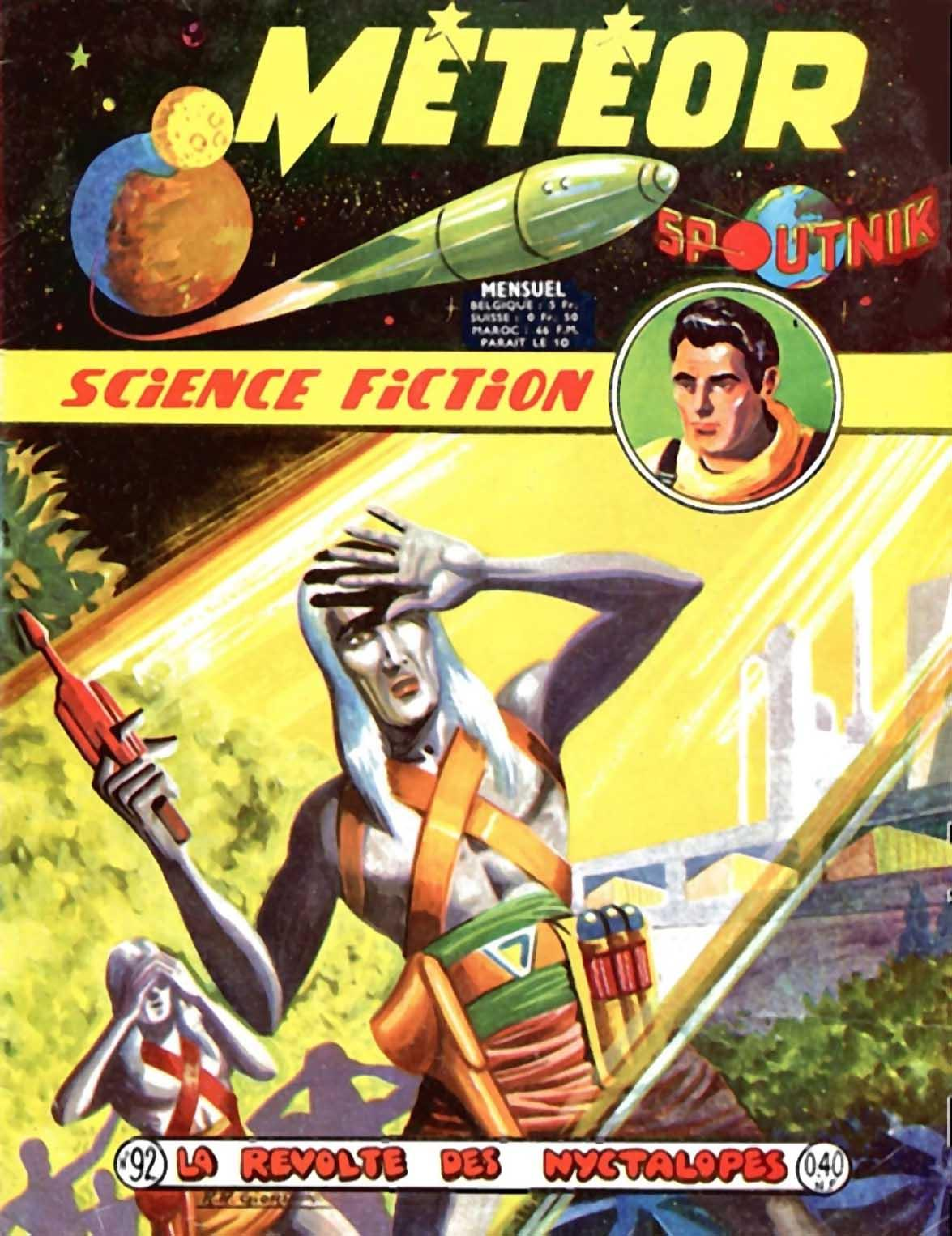

MÉTÉOR
SPOUTNIK
MENSUEL
BELGIQUE : 5 Fr.
SUISSE : 0 Fr. 50
MAROC : 46 F.M.
PARAIT LE 10
SCIENCE FICTION
N°92
LA REVOLTE DES NYCTALOPES
0.40 NF

LA REVOLTE DES NYCTALOPES
ASSIS AU SEUIL DE LEUR PETITE FUSÉE ASTRONAUTIQUE POSÉE DANS UNE CLAIRIÈRE AU MILIEU DES BOIS, DEUX TERRIENS DE MAUVAISE MINE CONVERSAIENT...
TEXTE DE LORTAC
...TOUT EN CHAUSSANT LES SEMELLES DE PLOMB QUI ALLAIENT LEUR PERMETTRE DE COMPENSER LA FAIBLE PESANTEUR DE L'ASTÉROÏDE «GURIA».
DIS-MOI, NARBUCK, NOUS SOMMES BIEN À LA VEILLE DU GRAND HIVERNAGE ?
OUI, FORSTILL... C'EST LA PÉRIODE OÙ, SUR CET ASTRE, LES HÉMÉRALOPES HIVERNENT ET CESSENT TOUTES LEURS ACTIVITÉS
VOILÀ QUI NOUS PERMETTRA, J'ESPÈRE, DE NOUS EMPARER DES SPLENDIDES DIAMANTS BLEUS QU'ON EXTRAIT DE CE SOL !
SI NOUS ARRIVONS À LES ÉCHANGER CONTRE NOTRE VIEUX STOCK D'ARMES DÉMODÉES, CE SERA LE PLUS BEAU COUP DE NOTRE VIE ! LES NYCTALOPES NE DEMANDERONT PAS MIEUX, CAR ILS NE SONGENT QU'À LA RÉVOLTE !
LE MALHEUR, C'EST QUE LES DIAMANTS NE SONT PAS ENTRE LEURS MAINS, MAIS DANS CELLES DES HÉMÉRALOPES !
BAH ! AVEC LA COMPLICITÉ DES NYCTALOPES... ET NOS PETITS TALENTS PERSONNELS, NOUS N'AURONS PAS DE MAL À TROUVER LES RÉSERVES !
SITÔT QUE NOUS AURONS DÉNICHÉ ET RAFLÉ LE BUTIN, NOUS JOUERONS LA «FILLE DE L'AIR» ET...
MAIS UN VACARME DE RÉACTEURS INTERROMPIT LE DIALOGUE.
C'EST UNE FUSÉE TERRIENNE !...
DIABLE ! DES CONCURRENTS ? POURTANT LES ACHETEURS DE DIAMANTS NE VIENNENT JAMAIS ICI AUX APPROCHES DE L'HIVERNAGE !

PAS DE SIGNE OFFICIEL... CE DOIT ÊTRE UN ENGIN DE TOURISME. POUR NOUS C'EST QUAND MÊME UN DANGER! HÂTONS-NOUS DE TRAITER AVEC LES NYCTALOPES POUR FILER AU PLUS VITE.
IL Y AVAIT TROIS HOMMES À BORD DE L'ASTRONEF: LE COMMANDANT SPENCER ET SES CO-ÉQUIPIERS SPADE ET TEXAS, CHARGÉS DE MISSION PAR LA DIRECTION DES PLANÈTES UNIES. APRÈS AVOIR FAIT LE TOUR DE L'ASTÉROÏDE, LEUR APPAREIL REVINT VERS LE BOIS QUI ABRITAIT DÉJÀ LA FUSÉE DES DEUX COMPLICES.
NOUS SOMMES ICI POUR MENER UNE ENQUÊTE OFFICIEUSE... L'ASTÉROÏDE GURIA, ENCORE MAL CONNU, SERAIT SOUMIS À UN RÉGIME DE SÉGRÉGATION ENTRE DEUX RACES: HÉMÉRALOPES ET NYCTALOPES... À NOUS D'ÉTUDIER CET ARCHAÏQUE SYSTÈME SOCIAL.
CE BOIS, PROCHE DE LA SEULE GRANDE VILLE DE LA PLANÈTE, EST COUPÉ DE CLAIRIÈRES. POSEZ-VOUS SUR CELLE-CI, TEXAS.
À VOS ORDRES, COMMANDANT.
PARTONS EN EXPLORATION TOUS LES DEUX, SPADE GARDERA LA FUSÉE. AIR RESPIRABLE, FAIBLE PESANTEUR COMPENSÉE PAR NOS SEMELLES DE PLOMB... L'ALMANACH INTERSTELLAIRE EST BIEN À JOUR.
NOUS NOUS PRÉSENTERONS COMME TOURISTES, C'EST LA MEILLEURE RECOMMANDATION. ICI, ON DOIT SANS DOUTE PARLER LE « SLANTON », LANGUE INTERGALACTIQUE, PUISQU'ON Y FAIT LE COMMERCE DE DIAMANTS. LES MINES SONT TOUT PRÈS... ALLONS LES VISITER.
VOICI L'ENTRÉE... MAIS ELLE EST GARDÉE!
UN BON POURBOIRE NOUS EN OUVRIRA LES PORTES!
AVEZ-VOUS UN PERMIS DE VISITER?
NON, MAIS J'ESPÈRE QUE CES MONNAIES INTERSTELLAIRES PEUVENT EN TENIR LIEU À DES TOURISTES TERRIENS!
2

D'ACCORD... JE VAIS VOUS DONNER UN GUIDE
SUIVEZ-MOI!
COMMENT LES OUVRIERS PEUVENT-ILS TRAVAILLER DANS CETTE NUIT PRESQUE TOTALE?
CE SONT DES NYCTALOPES... LEUR VUE SI FRAGILE NE PEUT SUPPORTER LA LUMIÈRE DU JOUR.
EN REVANCHE, ILS VOIENT LA NUIT. REGARDEZ LEURS YEUX PHOSPHORESCENTS!
LES LAMPES NE SERVENT QU'AUX INGÉNIEURS. NOS NYCTALOPES NE DORMENT GUÈRE ET PEUVENT AINSI TRAVAILLER DIX HEURES SUR LES VINGT QUE DURENT ICI LES JOURNÉES.
DIX HEURES DE TRAVAIL SUR VINGT!... PAUVRE GENS!
NE LES PLAIGNEZ PAS... C'EST UN COMMANDEMENT DE LEUR RELIGION!
TA TÂCHE N'EST PAS ACHEVÉE, GARÇON!
OH! LAISSE-MOI DONC SOUFFLER UN PEU!...
REPRENDS TON OUTIL... TOUT DE SUITE!
SI VOUS ÊTES SI PRESSÉ, POURQUOI NE PAS PRENDRE LA PIOCHE À SA PLACE?...
DE QUOI VOUS MÊLEZ-VOUS? LES NYCTALOPES NOUS DOIVENT DIX HEURES DE TRAVAIL QUOTIDIEN, MOYENNANT QUOI NOUS NOUS CHARGEONS DE LEUR BIEN-ÊTRE!
3

ALORS, POUR SON BIEN-ÊTRE, PIOCHEZ DONC UN PEU PENDANT QU'IL SE REPOSE!
C'EST DÉFENDU PAR LE RÈGLEMENT!
CE VISITEUR INDISCRET MÉRITERAIT UNE LEÇON!
CE SERA ŒUVRE MÉRITOIRE D'AIDER CES PAUVRES NYCTALOPES À SE DÉBARRASSER DE LEURS TYRANS!
VRAIMENT? ET QUE COMPTEZ-VOUS FAIRE POUR ÇA?
MAIS... LEUR FOURNIR DES ARMES!
LES LOIS DE LA GALAXIE L'INTERDISENT...
AUSSI NE LEUR VENDRONS-NOUS QUE D'INOFFENSIFS « PISTOLETS D'ALARME »!
ALORS... C'EST DE L'ESCROQUERIE!
NON, CAR LES CARTOUCHES À BLANC PEUVENT FACILEMENT ÊTRE REMPLACÉES PAR DE VRAIES BALLES!
VOUS ÊTES DÉCIDÉMENT TROP MALIN! CAR DE DEUX CHOSES L'UNE: OU VOUS VENDEZ DES JOUETS POUR DES ARMES OU VOUS LEUR FOURNISSEZ DES ARMES À FEU VÉRITABLES... DANS LES DEUX CAS, VOUS TOMBEZ SOUS LE COUP DE LA LOI!
QUI ÊTES-VOUS, POUR PARLER SUR CE TON?
COMMANDANT SPENCER, EN MISSION D'EXPLORATION AU SERVICE DES PLANÈTES UNIES! ET JE METTRAI FIN À VOTRE TRAFIC MALHONNÊTE!...
À CE MOMENT PRÉCIS, LES LAMPES QUI ÉCLAIRAIENT LE SOUTERRAIN S'ÉTEIGNIRENT...
4
C'EST MOI QUI AI COUPÉ LA LUMIÈRE... FILONS! JE CONNAIS DE RÉPUTATION CE SPENCER, UN DES PLUS CORIACES INSPECTEURS DE LA GALAXIE! IL ÉTAIT BIEN CAPABLE DE NOUS ARRÊTER!

ET QUAND LA LUMIÈRE FUT RÉTABLIE...
J'AI MIS À LA RAISON CES DEUX GROS PLEINS DE SOUPE!
MERCI DE VOS BONNES INTENTIONS, MAIS VOTRE INTERVENTION NE PEUT NOUS ÊTRE UTILE!
NOUS VENONS ICI POUR ÉTUDIER LA SITUATION... OÙ POURRIONS-NOUS RENCONTRER LES CHEFS DES NYCTALOPES?
CETTE NUIT, À NOTRE VILLAGE.
ALORS, CETTE VISITE? INTÉRESSANTE, N'EST-CE PAS?
OUI... FORT INSTRUCTIVE!
OÙ RÉSIDE LE MAÎTRE DES HÉMÉRALOPES?
LE ROI XILAOR? MAIS DANS SON PALAIS AU CENTRE DE LA VILLE... À DIX MINUTES D'ICI!
LE FROID COMMENCE À SE FAIRE SENTIR!
OUI, NOUS SOMMES EXACTEMENT À LA DATE OÙ IL S'IMPLANTE SUR GURIA... DURANT LES DEUX MOIS D'HIVER LE THERMOMÈTRE BAISSE LA VISIBILITÉ DIMINUE ET LES HABITANTS TOMBENT EN LÉTHARGIE.
L'ACTION DE CES TRAFIQUANTS D'ARMES QUI POUSSENT LES NYCTALOPES À LA RÉVOLTE NOUS OBLIGE À ABANDONNER NOTRE INCOGNITO!
OÙ ALLEZ-VOUS?
DEMANDER AUDIENCE À S.M. XILAOR, EN QUALITÉ D'AMBASSADEURS DES PLANÈTES UNIES.
ATTENDEZ ICI.
SA MAJESTÉ VEUT BIEN VOUS RECEVOIR... VENEZ.

SIRE, NOUS VOUS SOMMES ENVOYÉS PAR LA FÉDÉRATION DES PLANÈTES UNIES...
...QUI VEULENT M'ENRÔLER DANS LEUR ALLIANCE ?
OUI... MAIS À CONDITION QUE VOUS SUPPRIMIEZ DE VOTRE VIE SOCIALE CERTAINES DISPOSITIONS RÉDUISANT À LA STAGNATION MENTALE UNE PARTIE DE LA POPULATION, POUR RÉALISER DES PLANS DONT ELLE NE TIRE PAS PROFIT.
DEPUIS DES MILLÉNAIRES LES NYCTALOPES ONT ACCEPTÉ CETTE LOI... JE NE VOIS PAS LA NÉCESSITÉ D'EN CHANGER !...
ELLE CHANGERA PEUT-ÊTRE SANS NOTRE INTERVENTION ! NE CRAIGNEZ-VOUS PAS QUE CES ÉTERNELS SACRIFIÉS NE FINISSENT PAR SE RÉVOLTER ?
LES DIFFÉRENCES QUI EXISTENT SUR LE PLAN SOCIAL ENTRE LES DEUX RACES DE CETTE PLANÈTE SONT DUES À DES PARTICULARITÉS ORGANIQUES... ALORS QUE NOUS AURIONS PU ÉLIMINER LES NYCTALOPES, NOUS LEUR AVONS DONNÉ UN MOYEN DE SURVIVRE !
ON PEUT PROCÉDER AINSI AVEC LES ANIMAUX DOMESTIQUES... UNE CRÉATURE HUMAINE A BESOIN D'AUTRE CHOSE !
ON VOIT QUE VOUS NE CONNAISSEZ PAS NOS NYCTALOPES !
CROYEZ-MOI, HONORABLE PLÉNIPOTENTIAIRE, CETTE SITUATION LEUR CONVIENT PARFAITEMENT... AU RESTE, NOUS AVONS PRIS NOS PRÉCAUTIONS POUR PRÉVENIR TOUTE MANIFESTATION D'HOSTILITÉ IRRÉFLÉCHIE !
MAIS, BIEN ENTENDU, VOS ESCLAVES CESSENT TOUT TRAVAIL PENDANT VOTRE HIVERNAGE ?
PAS DU TOUT ! NOUS LEUR FIXONS UNE TÂCHE MINIMA DONT DÉPEND LEUR RAVITAILLEMENT... ET JAMAIS ILS NE TRAVAILLENT SI BIEN !
CHEZ NOUS, ON EMPLOIE CETTE MÉTHODE POUR DRESSER LES ANIMAUX DE CIRQUE !

NOUS DISCUTONS EN VAIN... D'AILLEURS CE SERA BIENTÔT L'HEURE DE FERMER LES PORTES, TOUTE ACTIVITÉ EST SUSPENDUE DÈS À PRÉSENT. AU REVOIR ÉTRANGERS... NOUS REPARLERONS DE CELA AU PRINTEMPS!
À VOTRE AISE, SIRE,.. DU MOINS VOUS AURAI-JE PRÉVENU DES DANGERS QUI VOUS MENACENT! AU REVOIR!
CES TROMPETTES SONNENT L'ANNONCE DE L'HIVERNAGE...
DERRIÈRE NOUS, LES LOURDES PORTES DE BRONZE DE LA VILLE SE FERMENT... POUR NE SE ROUVRIR QU'AU PRINTEMPS!
CURIEUSE CITÉ QUI, JUSQUE LÀ, VA SE TRANSFORMER EN « CHÂTEAU DE LA BELLE AU BOIS DORMANT »!
REGAGNONS LA FUSÉE ET PRÉPARONS-NOUS À L'ACTION... CAR NOS TRAFIQUANTS D'ARMES NE VONT SÛREMENT PAS S'ENDORMIR, EUX!
LA NUIT TOMBE... LE FROID REDOUBLE!
EN LONGEANT CES ROCS NOUS ARRIVONS TOUT DROIT À L'ASTRONEF.
SOUDAIN, SUR LEUR PASSAGE, UNE RAFALE DE DÉSINTÉGRATEURS...
NOUS L'AVONS ÉCHAPPÉ BELLE!
DANS L'OBSCURITÉ, LA SILHOUETTE VERTICALE DE CES PIERRES A TROMPÉ LES AUTEURS DE L'ATTENTAT...
... DIRIGÉ CONTRE NOUS PAR CEUX DONT NOUS GÊNONS LE CRIMINEL TRAFIC!
PROBABLE!...

REGARDEZ LÀ-BAS, CHEF... UNE ÉTINCELLE QUI SE DÉPLACE SUR LE SOL, AU PIED DE NOTRE FUSÉE!...
SERAIT-CE LA MÈCHE D'UN EXPLOSIF? COURONS!...
OUI, C'EST UN CORDEAU BICKFORD QUI ALLAIT METTRE LE FEU À UNE CHARGE DE DYNAMITE... ET FAIRE SAUTER NOTRE ASTRONEF!
MAIS SPADE ÉTAIT DE GARDE LÀ-HAUT! COMMENT A-T-IL PU LAISSER APPROCHER LE CRIMINEL?
POURVU QU'IL NE LUI SOIT RIEN ARRIVÉ!
VOILÀ BIEN CE QUE JE CRAIGNAIS!...
PAR CE HUBLOT OUVERT, UNE GRENADE SOPORIFIQUE A ÉTÉ LANCÉE... SPADE S'EST ENDORMI. VOICI D'AILLEURS LES DÉBRIS DE L'ENGIN.
OH! IL OUVRE LES YEUX!
LA DOSE DES GAZ ÉTAIT PEUT-ÊTRE MORTELLE, MAIS L'AIR ENTRANT PAR LE HUBLOT EN A ATTÉNUÉ LA PUISSANCE NOCIVE
LE VOILÀ QUI REVIENT À LUI... SPADE, TU TE SENS MIEUX?
OUI... ÇA VA!
IL ME FAUT ALLER AVEC TEXAS AU VILLAGE DES NYCTALOPES... SANS OUBLIER NOS ARMES! RESTEZ ICI, SPADE, MAIS FERMEZ TOUTES LES ISSUES ET SOYEZ VIGILANT!
LES TRAFIQUANTS D'ARMES AVAIENT TOUTEFOIS DEVANCÉ SPENCER ET TEXAS.
DOMMAGE D'AVOIR RATÉ CES POLICIERS TERRIENS!
OUI... CAR ILS NOUS EN VEULENT!... MAIS AVEC LES NYCTALOPES JE CROIS QU'ILS PERDENT LEUR TEMPS!
NOUS VOICI AU VILLAGE.
JE VOUS ATTENDAIS!
AH! C'EST VOUS, BARKMANS?

OUI... ENTREZ DANS MA HUTTE.
ON N'Y VOIT GOUTTE... JE SAIS QUE VOUS NE POUVEZ SUPPORTER LA LUMIÈRE, MAIS NE POURRIEZ-VOUS TOUT DE MÊME ALLUMER QUELQUE LUMIGNON?
LÀ... COMME ÇA, IL FAIT UN PEU PLUS CLAIR!
QUE M'APPORTEZ-VOUS?
DEUX MILLE PISTOLETS ET DES CARTOUCHES AUXQUELLES IL VOUS SUFFIRA D'ADAPTER DES BALLES.
MAIS SURTOUT NOUS METTONS À VOTRE SERVICE NOS TALENTS D'ÉLECTRONICIENS... NUL COFFRE NI SERRURE NE NOUS RÉSISTE, NOUS VIENDRONS À BOUT DE TOUS VOS SYSTÈMES DE FERMETURE!
BRAVO! COMME CONVENU VOUS RECEVREZ EN PAIEMENT LES DIAMANTS ROYAUX, APRÈS QUE NOUS AURONS FORCÉ LES PORTES DE LA CITADELLE, AVEC VOTRE AIDE SI EFFICACE.
D'ACCORD... DONNEZ-MOI QUELQUES HOMMES POUR TRANSPORTER LES CAISSES D'ARMES ET DE MUNITIONS.
VOUS RECEVREZ SANS DOUTE UNE AUTRE VISITE: DEUX TERRIENS, POLICIERS DE LA GALAXIE, SONT VENUS POUR FAIRE ÉCHOUER VOTRE COMPLOT... NE TENEZ PAS COMPTE DE LEURS MENACES.
SPENCER ET TEXAS ARRIVÈRENT SITÔT APRÈS LE DÉPART DES TRAFIQUANTS.
RIEN QUE DES HUTTES DE TERRE SÉCHÉE, COUVERTES DE CHAUME...
QUEL CONTRASTE AVEC LE LUXE DE LA VILLE DES HÉMÉRALOPES!
VOUS AVEZ DÉSIRÉ RENCONTRER LE CHEF DES NYCTALOPES... C'EST MOI!
NOUS SOMMES DÉLÉGUÉS PAR LES PLANÈTES UNIES POUR ENQUÊTER AU SUJET DE VOS CONDITIONS DE VIE, PAR RAPPORT À CELLES DES HÉMÉRALOPES.

NOTRE SORT VA CHANGER SANS LE SECOURS DE PERSONNE! DANS UNE HEURE, LA GRANDE RÉVOLTE COMMENCERA: NOS TYRANS SE SERONT RETIRÉS, NOUS EN PROFITERONS POUR FORCER LA GRANDE PORTE DE LEUR CITÉ ET NOUS EMPARER DES LEVIERS DE COMMANDE.
POURQUOI RECHERCHER DANS LE DÉSORDRE ET LA RÉVOLTE CE QUE VOUS POUVEZ, AVEC NOUS, OBTENIR PACIFIQUEMENT?
LE GOUVERNEMENT DES PLANÈTES UNIES EST LOIN... ET NOTRE RÉVOLUTION TOUTE PRÊTE!
CES TRAFIQUANTS D'ARMES VOUS POUSSENT À LA RÉVOLTE POUR S'EMPARER DU STOCK DE DIAMANTS ENTREPOSÉ DANS LA CITADELLE! NE LES ÉCOUTEZ PAS, CE NE SONT QUE DE VULGAIRES VOLEURS... DES CRIMINELS AUSSI!
QU'IMPORTE, S'ILS NOUS AIDENT À SECOUER LE JOUG DE NOS TYRANS!
LES PLANÈTES UNIES CONDAMNENT LES SOLUTIONS DE FORCE... NOUS VOUS EMPÊCHERONS BIEN D'Y AVOIR RECOURS! AU REVOIR!
RETOURNONS À LA FUSÉE... JE CROIS QU'IL VA FALLOIR EMPLOYER LES GRANDS MOYENS POUR ÉVITER LE PIRE!
VOICI LES ARMES... TRANSPORTEZ-LES PRÈS DE LA GRANDE PORTE OÙ ABOUTISSENT TOUS LES RÉSEAUX ÉLECTRONIQUES QUI GARANTISSENT L'INVIOLABILITÉ DE LA FORTERESSE.
MINUIT... LES CLOCHES ET LES SIRÈNES FONT GRAND VACARME POUR ANNONCER LE DÉBUT DE L'HIVER. DANS QUELQUES MINUTES, NOUS AGIRONS.
ET DANS UNE HEURE, VOUS SEREZ LIBRES!...
IL SERA BIENTÔT TEMPS DE PARTIR, METTEZ LES RÉACTEURS EN MARCHE!
MINUIT 15... TOUT EST SILENCE DANS LA FORTERESSE ENTIÈREMENT CLOSE, BAIGNÉE PAR LE REFLET D'UN PÂLE SATELLITE. DEVANT LA PORTE PRINCIPALE, LES NYCTALOPES COMMENCENT À SE GROUPER SANS BRUIT.
10

NOUS ALLONS NOUS HASARDER DANS LA ZONE INTERDITE.
MALHEUREUX! VOUS SEREZ FOUDROYÉS!
AVEC NOS COMBINAISONS ANTI-FULGURANTES, NOUS NE COURONS AUCUN RISQUE!
QUEL COURAGE!
JE VOUS ASSURE QUE NOUS SOMMES ABSOLUMENT À L'ABRI DES DÉCHARGES ÉLECTRIQUES... NE VOUS TOURMENTEZ PAS!
LE COMPTEUR DE GEIGER INDIQUE QUE LES RAYONS RADIOACTIFS QUI ACTIONNENT LES DÉSINTÉGRATEURS AUTOMATIQUES PASSENT PAR ICI...
NOS VÊTEMENTS ANTI-RAYONS NOUS PROTÈGENT, MAIS LES NYCTALOPES NE POURRAIENT S'AVENTURER JUSQU'ICI SANS ÉCRAN RÉPULSIF.
AU TRAVAIL!
NOUS AVONS NEUTRALISÉ LES DEUX PREMIÈRES DÉFENSES... RESTE À COUPER LES FILS AMENANT LA LUMIÈRE AUX PROJECTEURS DES REMPARTS: S'ILS S'ALLUMAIENT. LES NYCTALOPES EN RESTERAIENT AVEUGLES PLUSIEURS HEURES!
ÇA Y EST! À PRÉSENT, ACTIONNONS LES ÉLECTRO-AIMANTS QUI DÉCLENCHENT L'OUVERTURE DE LA PORTE MONUMENTALE.
HOURRA!... LA PORTE S'OUVRE!
ENTRONS VITE... AVANT QUE LES NYCTALOPES AIENT PILLÉ LE PALAIS!
PAS D'AFFOLEMENT NI DE PAGAILLE! ON VA D'ABORD DISTRIBUER LES ARMES... NOUS AVONS MODIFIÉ LES CARTOUCHES À BLANC EN CARTOUCHES À BALLES...
MAIS À CET INSTANT, UN TONNERRE DE MOTEURS À RÉACTION...

POSEZ-VOUS DEVANT LA PORTE DE LA CITADELLE QUI VIENT DE S'ENTR'OUVRIR... ET DÉMASQUEZ NOS CANONS PARALYSANTS, POUR BIEN MONTRER QUE NOUS AVONS LE POUVOIR D'IMPOSER NOTRE VOLONTÉ!
MALÉDICTION!... LA FUSÉE DES REPRÉSENTANTS DES PLANÈTES UNIES!
PEUPLE NYCTALOPE, LES PLANÈTES UNIES S'INTÉRESSENT À VOTRE SORT ET S'ENGAGENT À DÉFENDRE VOS DROITS... MAIS ELLES VOUS INTERDISENT DE VOUS LIVRER AU PILLAGE.
DÉPOSEZ IMMÉDIATEMENT LES ARMES QUE VOUS ONT PROCURÉES DES TRAFIQUANTS SANS SCRUPULES.
VOUS LE VOYEZ, CES ARMES VIENNENT D'ÊTRE DÉTRUITES PAR NOTRE RAYON ARDENT... CEUX QUI TENTERAIENT DE FRANCHIR LE SEUIL DE LA CITADELLE SERAIENT AUSSITÔT PARALYSÉS!
VENEZ, TEXAS... ET VOUS, SPADE, TENEZ LES NYCTALOPES EN RESPECT DURANT NOTRE ABSENCE. S'ILS VEULENT PASSER LA PORTE, FAITES CE QUE JE VOUS AI DIT!
JE LE FERAI, COMMANDANT!
ATTENTION! ET DÈS QUE NOUS APERCEVRONS CES DEUX INDIVIDUS, TIRONS LES PREMIERS!
NI LE BRUIT DE NOS RÉACTEURS, NI L'OUVERTURE DE LA PORTE N'ONT RÉVEILLÉ PERSONNE ICI!...
SITÔT ENTRÉS DANS LE PALAIS, LES DEUX COMPÈRES AVAIENT COURU AUX COFFRES-FORTS ROYAUX.
TU CONNAIS CE SYSTÈME DE SERRURE?
OUI... ET LA FORCER N'EST QU'UN JEU POUR MOI!

ET, EN EFFET...
QUE DE RICHESSES!... APRÈS UN COUP PAREIL, NOUS POURRONS NOUS RETIRER DES AFFAIRES!
CELA VALAIT LA PEINE DE PRENDRE QUELQUES RISQUES, ET DE DONNER AUX NYCTALOPES LES MOYENS DE CHAMBARDER LE RÉGIME!
LORSQUE SOUDAIN...
BON!... VOILÀ DONC CES COQUINS NEUTRALISÉS, GRÂCE À NOS PISTOLETS PARALYSANTS!
PASSONS-LEUR LES MENOTTES!
BIEN QU'IMMOBILISÉS, ILS ENTENDENT ET PEUVENT AUSSI NOUS COMPRENDRE...
C'EST EMBÊTANT, PAS VRAI, D'ÊTRE PRIS LA MAIN DANS LE SAC AU MOMENT DE RAFLER PAREIL TRÉSOR?
MAIS, AU DEHORS, LES NYCTALOPES S'IMPATIENTAIENT...
JAMAIS LES TERRIENS N'OSERONT METTRE À EXÉCUTION LEUR TERRIBLE MENACE... IL FAUT ENTRER DANS LA CITADELLE! EN AVANT! SUIVEZ-MOI!
C'EST ALORS QUE SPADE, EXÉCUTANT LES ORDRES DE SON CHEF...
TANT PIS POUR LES PRUNELLES SENSIBLES... JE DÉMASQUE LE PLUS PUISSANT DE NOS PROJECTEURS!...
AÏE! NOS PAUVRES YEUX!... IL SE PASSERA QUELQUES TEMPS AVANT D'EN RETROUVER L'USAGE!...
RÉTABLISSEZ IMMÉDIATEMENT LES CIRCUITS QUE VOUS AVEZ COUPÉS, AFIN QUE LA PROTECTION DES APPAREILS SCIENTIFIQUES SOIT ASSURÉE PENDANT L'HIVERNAGE DES HÉMÉRALOPES.
SURVEILLEZ-LES DE PRÈS TEXAS... ET AU MOINDRE GESTE SUSPECT, N'HÉSITEZ PAS À INTERVENIR!
QUANT À VOUS, NYCTALOPES, CONSIDÉREZ-VOUS COMME DÉGAGÉS DES ANCIENNES SERVITUDES QUI VOUS ÉTAIENT IMPOSÉES...
13

LES PLANÈTES UNIES VONT VOUS ENVOYER MATÉRIAUX ET APPAREILS QUI VOUS PERMETTRONT DE VOUS ÉQUIPER POUR UNE EXISTENCE CONFORTABLE... ET VOUS PAIEREZ TOUT CELA AVEC LES DIAMANTS DONT LES DEUX GANGSTERS VOULAIENT S'EMPARER!
DANS DEUX MOIS, LES HÉMÉRALOPES SE TROUVERONT EN PRÉSENCE DU FAIT ACCOMPLI. LES PLANÈTES UNIES SE PORTENT GARANTES DE VOS DROITS ET VOUS APPUIERONT DE TOUT LEUR POUVOIR.
PARDONNEZ MON ERREUR, GÉNÉREUX TERRIEN! ABUSÉ PAR CES ODIEUX MERCANTIS, JE N'AVAIS PAS COMPRIS VOS INTENTIONS DÉSINTÉRESSÉES!
UN ÉNORME TRANSPORT INTERSTELLAIRE ARRIVA SUR GURIA UN MOIS PLUS TARD, CHARGÉ DES MATÉRIAUX DESTINÉS AUX NYCTALOPES.
AU LIEU DE CREUSER LA MINE POUR EN EXTRAIRE DES DIAMANTS AU PROFIT DES HÉMÉRALOPES, VOUS ALLEZ TRAVAILLER POUR VOUS-MÊMES ET RECONSTRUIRE VOTRE VILLAGE.
VIVENT LES PLANÈTES UNIES!
EN MOINS DE QUATRE SEMAINES, LEURS MISÉRABLES HUTTES...
...ONT FAIT PLACE À DES MAISONS COQUETTES ET CONFORTABLES, OÙ IL FAIT BON VIVRE!
ET QUAND SONNÈRENT LES CLOCHES ET HURLÈRENT LES SIRÈNES POUR ANNONCER LA REPRISE DES ACTIVITÉS DES LIBRES CITOYENS DE GURIA...
EH BIEN! MALGRÉ LES PRÉVISIONS PESSIMISTES DE CES TERRIENS, IL NE S'EST RIEN PASSÉ... TOUT VA ICI LE MIEUX DU MONDE!...
MAIS QUE FONT DONC MES SERVITEURS NYCTALOPES QUI DEVRAIENT DÉJÀ ÊTRE À LEUR POSTE? RASSEMBLEZ-LES!
14

NON, SIRE... PLUS DE SERVITEURS CORVÉABLES! LES NYCTALOPES ONT SOLENNELLEMENT PROCLAMÉ LEUR ÉMANCIPATION, ET POUR PACIFIQUE QU'ELLE SOIT, CETTE RÉVOLUTION N'EN EST PAS MOINS VALABLE!
DÉSORMAIS, C'EST LIBREMENT QUE CHACUN DISCUTERA DE SES CONDITIONS DE TRAVAIL! NOUS CONTINUERONS À EXTRAIRE LES DIAMANTS DE VOS MINES, POUR AUTANT QUE NOUS Y TROUVIONS LES MOYENS DE VIVRE CONVENABLEMENT!...
COMMENT POUVEZ-VOUS CROIRE QUE J'ABDIQUERAI AINSI TOUTE AUTORITÉ!
SIRE... IL LE FAUDRA BIEN! CAR LES PLANÈTES UNIES SAURAIENT VOUS Y CONTRAINDRE ET CE N'EST PAS VOTRE INTÉRÊT
LE ROI SE RÉSIGNA À L'INÉVITABLE, ET COMME AU FOND CE N'ÉTAIT PAS UN MAUVAIS DIABLE, IL PRIT SON PARTI DE CE RÉGIME D'ÉGALITÉ, SANS PERDRE UN KILO DE SON POIDS!
NARBUK ET FORSTILL FURENT RAMENÉS SUR TERRE, POUR Y RÉPONDRE DE LEURS FORFAITS.
LES NYCTALOPES CÉLÉBRÈRENT LEUR INDÉPENDANCE PAR DE SENSATIONNELLES RÉJOUISSANCES.
ON SE CROIRAIT EN FRANCE, LE 14 JUILLET!... DOMMAGE QU'IL Y MANQUE DES LAMPIONS!...
IMPOSSIBLE, PUISQUE LA MOINDRE LUMIÈRE BLESSE LEURS YEUX SI FRAGILES!
NYCTALOPES! APRÈS AVOIR EXAMINÉ VOS YEUX, J'AI DÉCOUVERT QUE CE SONT LES RAYONS ULTRA-VIOLETS QUE VOUS NE POUVEZ SUPPORTER! J'AI DEMANDÉ POUR VOUS DES LUNETTES À VERRES FILTRANTS QUE L'ASTRONEF VIENT DE ME LIVRER... ON VA VOUS LES DISTRIBUER.
VIVE SPENCER! C'EST BIEN LA PREMIÈRE FOIS QUE QUELQU'UN S'INTÉRESSE À NOTRE INFIRMITÉ!...
15
ET QUAND NOS HÉROS QUITTÈRENT LA PLANÈTE GURIA...
ENCORE UN PETIT ASTRE OÙ LA DISCORDE ET LA HAINE VONT FAIRE PLACE À LA COMPRÉHENSION MUTUELLE... IL EST DIFFICILE DE FAIRE LE BONHEUR DE SES SEMBLABLES, MAIS ON PEUT PARFOIS LES AIDER À EN TROUVER LE CHEMIN PAR EUX-MÊMES!
FIN

LE PARADOU
CE JOUR-LÀ, NOS TROIS HÉROS ÉTAIENT CONVOQUÉS CHEZ LE DIRECTEUR DES ÉMIGRATIONS INTERSIDÉRALES À WASHINGTON.
Texte de LORTAC
SALUT, COMMANDANT SPENCER!
BONJOUR, TEXAS... BONJOUR, SPADE...
EXACTS AU RENDEZ-VOUS, PARFAIT!... ALLONS VOIR CE QUE NOUS VEUT CET IMPORTANT PERSONNAGE!
AVEZ-VOUS ENTENDU PARLER DE L'« OPÉRATION PARADOU »? NON?... ALORS, SACHEZ QU'UNE GROSSE AGENCE DE PUBLICITÉ A ACQUIS DES TERRAINS SUR UNE PLANÈTE INCONNUE ET LOINTAINE, BAPTISÉE, POUR LA CIRCONSTANCE, DE CE NOM QUI SIGNIFIE PARADIS EN PROVENÇAL.
LA VENTE DES TERRAINS PAR LOTISSEMENTS A ÉTÉ ENTREPRISE, À GRAND RENFORT DE RÉCLAME... VOYEZ PLUTÔT CES DÉPLIANTS.
« UN CLIMAT DE RÊVE... AIR PUR. - SOL FERTILE ET SITES ENCHANTEURS, VOILÀ CE QUE VOUS TROUVEREZ SUR L'ASTRE PARADOU!... - VOYAGE GRATUIT POUR LES SOUSCRIPTEURS ET LEUR FAMILLE... ETC. »
EN EFFET, C'EST TENTANT...
IL Y A EU UN PREMIER DÉPART DE MILLE COLONS, VOILÀ SIX MOIS. MAIS DEPUIS, NOUS RECEVONS DES PLAINTES, LES ÉMIGRANTS NE SONT PAS SATISFAITS...
NOUS DÉSIRERIONS QUE VOUS ALLIEZ SUR PLACE POUR NOUS RENDRE COMPTE DE CE QUI SE PASSE. LA SOCIÉTÉ STILLER ET COUGOULIN, QUI MET EN VENTE CES TERRES LOINTAINES, TIENT CE SOIR UNE GRANDE RÉUNION: VOUS VOUS PRÉSENTEREZ POUR ACHETER UN LOT, ET PARTIREZ COMME COLONS... VOS CHEFS SONT D'ACCORD.
1
ENTENDU... AU REVOIR, MONSIEUR LE DIRECTEUR!
TENEZ-MOI AU COURANT... VOUS AVEZ PLEINS POUVOIRS POUR RÉPRIMER ÉVENTUELLEMENT TOUS LES ABUS.

ET LE SOIR...
CES LOTISSEURS ONT DE DRÔLES DE TÊTES...
PLUTÔT PATIBULAIRES!
CHUT... ÉCOUTONS.
MESDAMES, MESSIEURS, QUELQUES DERNIERS LOTS RESTENT DISPONIBLES, QUE NOUS ALLONS METTRE AUX ENCHÈRES. LOT N°1: 4 HECTARES PRÈS DE LA RIVIÈRE NOIRE. MISE À PRIX: 40.000 RÉGALOS. C'EST VRAIMENT POUR RIEN! QUI DIT MIEUX?...
41.000!...
41.000... 41.000?.. PAS D'AUTRE AMATEUR? ADJUGÉ À MONSIEUR! PASSEZ À LA CAISSE.
VOUS AVEZ DROIT AU VOYAGE ALLER...
MERCI... NOUS NOUS RENDRONS LÀ-BAS DANS NOTRE FUSÉE PARTICULIÈRE.
FAIS-MOI FILER CES HOMMES QUI DISENT AVOIR LEUR PROPRE ENGIN... C'EST BIEN ÉTONNANT, POUR DE PAUVRES ÉMIGRANTS!
LE LENDEMAIN.
ALORS... CES ACQUÉREURS SUSPECTS?
TROIS ASTRONAUTES DE L'EXPLORATION SPATIALE!
DES POLICIERS INTERSTELLAIRES! IL NE FAUT PAS QU'ILS METTENT LE NEZ DANS NOTRE BUSINESS!
LE MIEUX, C'EST QU'ILS N'ARRIVENT JAMAIS AU PARADOU!
DEUX JOURS PLUS TARD, À L'ASTROGARE.
J'APPORTE LES REPAS COMPLETS EN CONSERVES POUR L'ASTRONEF « SPACE GIRL »...
HANGAR 15. TRAVÉE 12.
C'EST LA MAISON D'ALIMENTATION TOPIN? BON, POSEZ LES CAISSES ICI, JE VAIS LES RANGER DANS LA CALE EN OBSERVANT SURTOUT L'ORDRE INDIQUÉ.

QUELQUES HEURES PLUS TARD, LA FUSÉE PRENAIT LE DÉPART
VOICI LES COORDONNÉES... CAP SUR LE PARADOU!
UN MOIS DE VOYAGE, À PEU PRÈS.
LORS DU PREMIER REPAS...
ON VA SE RÉGALER LES MENUS SONT VARIÉS ET BIEN COMPOSÉS, À CONDITION DE LES SERVIR DANS L'ORDRE.
HUM... C'EST FAMEUX!
EN EFFET!
QUINZE JOURS APRÈS...
DÉJEUNER Nº 16... NOUS ALLONS VOIR S'IL ÉGALE LES PRÉCÉDENTS.
OH! RIEN QUE DU SABLE DANS CETTE BOÎTE-LÀ!
DANS CELLE-CI AUSSI!... C'EST UNE ERREUR SANS DOUTE. VOYONS LES RATIONS POUR LES JOURS SUIVANTS!
TOUTES LES BOÎTES RESTANTES NE CONTIENNENT QUE DE LA TERRE!...
DONC, IL S'AGIT D'UN ATTENTAT... ON VEUT NOUS FAIRE PÉRIR D'INANITION!...
C'EST VRAI, CAR ON A EU SOIN DE NE NOUS SUPPRIMER LA NOURRITURE QU'À PARTIR DU 16ᵉ JOUR, ALORS QUE NOUS SERIONS À LA MOITIÉ DU VOYAGE... TROP LOIN POUR RETOURNER SUR TERRE CHERCHER DES VIVRES! MAIS À CES REPAS COMPLETS, UNE PROVISION DE PASTILLES NUTRITIVES DEVAIT ÊTRE JOINTE... VOYONS UN PEU...
ON LEUR A SUBSTITUÉ DES COMPRIMÉS D'ASPIRINE!
ET ÇA, DEUX SEMAINES AVANT D'ARRIVER AU PARADOU... NOUS AVONS TOUT LE TEMPS DE MOURIR DE FAIM!
3

NON, CAR J'AI LÀ DES SEMENCES ET VAIS EN FAIRE DES CULTURES HYDROPONIQUES, ACCÉLÉRÉES PAR LUMIÈRE INFRA-ROUGE... DANS DEUX JOURS, NOUS AURONS DES CAROTTES, DES SALADES, DES RADIS!
ET, LE SURLENDEMAIN...
ALORS, CHEF... CES LÉGUMES? J'AI L'ESTOMAC DANS LES TALONS!
NOUS AUSSI... UN PEU DE PATIENCE!
CES RADIS SONT MINUSCULES, IL FAUDRAIT UNE LOUPE POUR LES VOIR!...
AVANT PEU, ILS VONT DEVENIR ÉNORMES!
À NE MANGER QUE DES VÉGÉTAUX CRUS, ON SE SENT DEVENIR LAPIN!
CEPENDANT, À BORD DE LEUR ASTRONEF CROISANT AU LARGE DE «PARADOU», STILLER ET COUGOULIN...
J'ESPÈRE QUE LA FAIM NOUS AURA DÉBARRASSÉS DE CES ESPIONS...
ATTENTION! NOS RADARS DÉTECTENT UNE FUSÉE!
C'EST LA LEUR!... SANS DOUTE NE SONT-ILS PLUS VIVANTS, MAIS DEUX CERTITUDES VALENT MIEUX QU'UNE, AUSSI ALLONS-NOUS LES BOMBARDER À MITRAILLE! S'ILS ONT SURVÉCU, ILS CROIRONT À UNE PLUIE DE MÉTÉORITES ET NE POURRONT NOUS SOUPÇONNER!
ALERTE! NOUS TRAVERSONS UN CHAMP DE MÉTÉORITES... SI L'UNE D'ELLES PERCE NOTRE FUSÉE, L'AIR RESPIRABLE S'ÉCHAPPE... ET C'EST L'ASPHYXIE!
VITE, TENDEZ L'ÉCRAN PROTECTEUR!... UN ÉCLAT S'EST DÉJÀ LOGÉ DANS NOTRE COQUE! MAIS IL NE PROVIENT PAS D'UN PROJECTILE CÉLESTE, VOYEZ... C'EST UN MORCEAU D'ACIER... ON NOUS A MITRAILLÉS!
C'EST LE SECOND ATTENTAT DIRIGÉ CONTRE NOUS... QUELS EN SONT LES AUTEURS?
MAIS CEUX QUE NOUS GÊNONS, PARBLEU! LES TRAFIQUANTS DU PARADOU, QUI REDOUTENT NOTRE ENQUÊTE!
«SPACE GIRL» ATTERRIT ENFIN SUR L'ASTRE PARADOU
J'AI REPÉRÉ LA RIVIÈRE NOIRE SUR LA CARTE DE LA PLANÈTE, CE DOIT ÊTRE PAR ICI...

CONCESSION N°1001 Prop. SPENCER
NOUS VOILÀ CHEZ NOUS, VOYONS UN PEU SI CELA CORRESPOND AUX PROSPECTUS... « AIR PUR »? IL EST RESPIRABLE, MAIS UN ARRIÈRE-GOÛT DE SOUFRE VOUS FAIT TOUSSER...
« CLIMAT IDÉAL »?.. IL FAIT PLUTÔT FROID! « SITES ENCHANTEURS »? LE PAYSAGE EST SINISTRE... PAS UN ARBRE!
« SOL FERTILE »? RIEN QUE DU SABLE ET DE LA ROCHE!...
PAS QUESTION DE BÂTIR UNE MAISON, FAUTE DE BOIS, MÊME DE BRANCHES!
NOUS DORMIRONS DANS LA FUSÉE...
DÉPLOYONS NOS TENTES.
BONJOUR! NOUS SOMMES VOISINS! AYANT ENTENDU VOTRE FUSÉE, NOUS VENONS VOUS ACCUEILLIR DANS CE PAYS DE MALHEUR!
QUOI... VOUS NE VOUS Y PLAISEZ PAS?
CERTES NON! ON Y GÈLE ET IL PLEUT SANS CESSE. IMPOSSIBLE DE FAIRE RIEN POUSSER, SAUF LE CHIENDENT QUI ENVAHIT TOUT! PAS DE BOIS POUR CONSTRUIRE, NI DE PIERRES, EXCEPTÉ CES ÉNORMES ROCS DONT LA DURETÉ EST VRAIMENT INCROYABLE!
ALORS, ON VIT SOUS LA TENTE, SANS RIEN À SE METTRE SOUS LA DENT... OU PRESQUE! CAR IL FAUT ACHETER LE RAVITAILLEMENT AU MAGASIN STILLER ET COUGOULIN OÙ ON VEND DE TOUT, MAIS À DES PRIX PROHIBITIFS.
VOUS LE VERREZ VOUS-MÊMES... ET SI VOUS AVEZ BESOIN DE QUELQUE CHOSE, VENEZ À NOUS... DANS CE PARADOU QUI EST UN ENFER, ON A COUTUME DE S'ENTR'AIDER!
NOUS SOMMES TOUS VICTIMES D'UNE VASTE ESCROQUERIE...
PATIENCE, TOUT SE PAIERA UN JOUR!...
MÉFIEZ-VOUS DES INSECTES, PRESQUE TOUS VENIMEUX... ET AUSSI DES « CROKS » SAURIENS FÉROCES QUI NE SORTENT QUE LA NUIT ET NE SONT MÊME PAS COMESTIBLES! AU REVOIR, ET À BIENTÔT!
5

EH BIEN, C'EST GAI! ON NE PEUT QUAND MÊME PAS SE NOURRIR AVEC DES RADIS ET DES CAROTTES HYDROPOTIQUES! IL NOUS FAUT ALLER À LA CHASSE!
JE VOIS QUE LES OISEAUX NE MANQUENT PAS... TÂCHONS D'EN ABATTRE QUELQUES-UNS POUR LE DÎNER.
SPADE, VOILÀ DU GIBIER... À TOI DE LE FAIRE RÔTIR!
MAIS, UNE FOIS PLUMÉS...
ILS SONT TOUT EN BEC ET EN PATTES... UNE BOUCHÉE DE VIANDE PAR VOLATILE, PAS PLUS!
ET CETTE BOUCHÉE EST IMMANGEABLE TANT ELLE A GOÛT DE POISSON!
AU CRÉPUSCULE...
ATTENTION! LA MOINDRE PIQÛRE DE CES «GROUILLATS» EST DANGEREUSE!
ET À LA NUIT TOMBANTE...
VOICI LES FAMEUX «CROKS» ANNONCÉS... DÉSINTÉGRONS-LES!
ET IL PLEUT À VERSE!... LE PAYS EST DÉCIDÉMENT PEU HOSPITALIER!
ON COMPREND LA RANCŒUR DES COLONS, QUE CES RÉCLAMES FALLACIEUSES ONT ATTIRÉS ICI!...
LE LENDEMAIN MATIN...
AVEC L'AUTO SANS ROUES À MATELAS D'AIR COMPRIMÉ, ALLONS CHERCHER DU RAVITAILLEMENT AU MAGASIN DE CES MERCANTIS.

PAS DE ROUTES NI MÊME DE PISTES! UNE CHANCE QUE NOUS AYONS EMPORTÉ NOTRE PNEUMO-CAR!
VOICI LE MAGASIN... ENTRONS POUR DIRE LEUR FAIT À CES TRAFIQUANTS MALHONNÊTES!
LES PRIX ONT ENCORE AUGMENTÉ!
C'EST UNE HONTE! VOUS PROFITEZ DE NOTRE MISÈRE!...
VIENS... IL Y A LÀ DES ÉTRANGERS QUI NOUS DEMANDENT... ILS VIENNENT, DIT-ON, DE L'ASTRE FROYA...
PENDANT CE TEMPS, CÉSAIRE, TÂCHEZ DE VOUS DÉBARRASSER DE CES BRAILLARDS!
PARLONS L'«INTERLANGUA»: NOUS SOMMES DES FRINMS QUI CHERCHONS À ÉMIGRER SUR UNE PLANÈTE TELLE QUE CELLE-CI...
PERMETTEZ... UN MOT À DIRE À MON ASSOCIÉ.
NOTRE TRUC EST BRÛLÉ, LES COLONS SONT À DEUX DOIGTS DE SE RÉVOLTER... ESSAYONS DE BAZARDER LE PARADOU À CES ACHETEURS POSSIBLES...
CET ASTRE EST-IL À VENDRE?
OUI... SAUF QUELQUES PARCELLES DÉJÀ CÉDÉES À DES COLONS TERRIENS...
...ET EN RAISON DE CE FAIT, NOUS LIQUIDONS LE RESTE À TRÈS BAS PRIX: HUIT CENT MILLE RÉGALOS.
C'EST D'ACCORD: JE VOUS VERSE LA MOITIÉ EN ACOMPTE, CONTRE REÇU, ET RÉGLERAI LE SOLDE EN VENANT PRENDRE POSSESSION DE L'ASTRE.
AFFAIRE INESPÉRÉE! MAINTENANT, IL S'AGIT D'APAISER LES COLONS, POUSSÉS À BOUT PAR NOS «COMBINES»!

TÂCHEZ DONC DE CALMER LES CLIENTS... MOI, J'Y RENONCE !
QU'Y A-T-IL ?...
IL Y A QUE VOUS NOUS RÉDUISEZ À LA FAMINE ! RIEN NE POUSSE SUR CETTE TERRE MAUDITE, ET VOUS AUGMENTEZ SANS CESSE LE PRIX DES VIVRES !
IL FAUT LES FAIRE VENIR DE LA TERRE, LE TRANSPORT EST TRÈS ONÉREUX...
MENTEURS !
AFFAMEURS !
POURQUOI NE PAS PRENDRE SANS BOURSE DÉLIER TOUT CE DONT NOUS AVONS BESOIN ?
ALLONS-Y !... SERVONS-NOUS GRATIS, ILS NOUS ONT ASSEZ EXPLOITÉS !
LE PREMIER QUI TOUCHE À QUOI QUE CE SOIT AURA AFFAIRE À MOI... ATTENTION !
VOYONS... DU CALME !
MALÉDICTION ! CE SONT LES POLICIERS INTERSTELLAIRES ! ILS ONT LA VIE DURE, CEUX-LÀ !...
EN EFFET, POUR AVOIR RÉSISTÉ À LA FAMINE, AUX FAUSSES MÉTÉORITES... MAIS POSEZ, S'IL VOUS PLAÎT, CES DÉSINTÉGRATEURS !
NON, NOUS SOMMES MENACÉS !
ON LES PARALYSE, PATRON ?...
PARFAIT ! LES VOILÀ HORS D'ÉTAT DE NUIRE !
ILS SONT IMMOBILISÉS ! PROFITONS-EN POUR LES ROSSER ET VIDER LEUR MAGASIN !...
HALTE-LÀ !... PAS DE PILLAGE, ET LAISSEZ-NOUS LES DÉFÉRER À LA JUSTICE...
POUR LES FAIRE VIVRE QUELQUES MOIS EN PRISON À NOS FRAIS AVANT D'ÊTRE CONDAMNÉS À UNE PEINE DÉRISOIRE ? MIEUX VAUT FAIRE NOUS-MÊMES BONNE ET PROMPTE JUSTICE !
8

NON! FORCE DOIT RESTER À LA LOI! EN ARRIÈRE... LAISSEZ-NOUS PASSER!
MAINTENANT, À LA FUSÉE!
IL NOUS FAUT, SUR-LE-CHAMP, CORRIGER CES CANAILLES!... COURONS LES ARRACHER AUX POLICIERS AVANT QUE LEUR ASTRONEF AIT PRIS L'AIR!
VOUS SEREZ RAPATRIÉS SUR TERRE ET LIVRÉS À LA JUSTICE... ESTIMEZ-VOUS HEUREUX DE N'AVOIR PAS RÉUSSI À NOUS SUPPRIMER, CAR PERSONNE ICI N'AURAIT PRIS VOTRE DÉFENSE ET VOUS RISQUIEZ FORT D'ÊTRE PENDUS!
MAIS BIENTÔT...
ALERTE! LES COLONS VIENNENT EN FOULE RÉCLAMER LES PRISONNIERS POUR LEUR FAIRE UN MAUVAIS PARTI!
LIVREZ-NOUS CES DEUX HOMMES, ET IL NE SE PASSERA RIEN... MAIS SINON, PRENEZ GARDE! NOUS AVONS DE LA DYNAMITE ET POUVONS FAIRE SAUTER VOTRE ASTRONEF!
AVANT QUE VOUS AYEZ RÉALISÉ CETTE MENACE, NOUS SERONS LOIN...
MENSONGE! NOUS SAVONS QUE VOUS MANQUEZ DE VIVRES, ET VOUS NE POUVEZ PARTIR SANS VOUS ÊTRE RAVITAILLÉS!
INUTILE D'INSISTER, NOUS NE CÉDERONS PAS!
NOUS NON PLUS!...
À CE MOMENT...
TRÊVE DE VAINES QUERELLES... J'APPORTE UNE GRANDE NOUVELLE!
9

DE L'OR! J'AI TROUVÉ DE L'OR DANS LA RIVIÈRE NOIRE!... TOUT LE PAYS EN EST PLEIN... VOYEZ CETTE PÉPITE!
DE L'OR... IL A TROUVÉ DE L'OR! VITE, COURONS VOIR.
FANTASTIQUE! CE MOT MAGIQUE A FAIT LE VIDE AUTOUR DE NOUS!
IL A DIT VRAI... HOURRA! C'EST LA FORTUNE POUR TOUS!...
LE SOIR, UN GRAND MEETING RÉUNIT TOUS LES COLONS, ET LEUR MAIRE...
IL FAUT QUE CETTE DÉCOUVERTE RESTE SECRÈTE: FAISONS TOUS SERMENT DE NE LA RÉVÉLER À PERSONNE!
EN SA QUALITÉ DE COLON, TEXAS LUI AUSSI ÉTAIT VENU AUX NOUVELLES.
SAGE PRÉCAUTION, POUR N'ÊTRE PAS ENVAHI PAR LES AVENTURIERS!
NUL NE SONGEAIT PLUS À CHÂTIER LES ESCROCS ET CHACUN ORGANISAIT SON «PLACER» POUR EXTRAIRE DU RUISSEAU LA PRÉCIEUSE POUSSIÈRE D'OR.
MAIS QUELQUES JOURS PLUS TARD, FUSÉES ET ASTRONEFS COMMENCÈRENT À AFFLUER SUR L'ASTRE PARADOU.
C'EST INCOMPRÉHENSIBLE! ET LE SECRET, ALORS?...
IL FAUT CROIRE QUE QUELQU'UN AURA BAVARDÉ...
PARBLEU! CHACUN A PRÉVENU QUI UN PARENT, QUI UN AMI POUR LE FAIRE PROFITER DE L'AUBAINE EN SORTE QUE CE SERA BIENTÔT UNE RÉÉDITION DE LA RUÉE VERS L'OR!
10

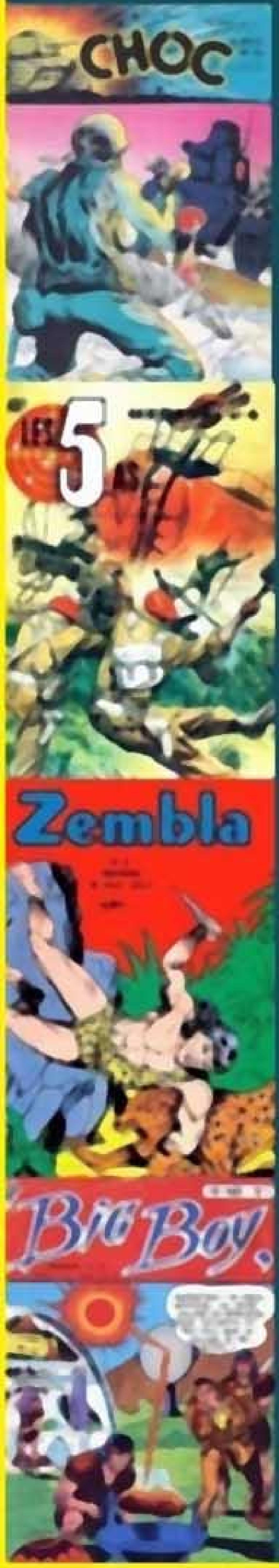
EN EFFET...
LES PLUS FORTUNÉS RACHETAIENT AUX COLONS DES PARCELLES DE CONCESSIONS.
10.000 RÉGALOS LE MÈTRE ? VOUS ME RUINEZ ! J'Y PERDS !
AU CONTRAIRE, C'EST POUR VOUS UNE AUBAINE !...
LES MAISONS PRÉFABRIQUÉES POUSSENT COMME CHAMPIGNONS !
ON SE CROIRAIT REVENUS AUX TEMPS GLORIEUX DE LA CALIFORNIE !
CAFÉS, «SALOONS», MAISONS DE JEU S'ÉDIFIENT DE TOUTES PARTS !... NOUS SOMMES EN PLEIN «WESTERN» !
MAIS LES COWS-BOYS SONT REMPLACÉS PAR DES CRÉATURES VENUES DE TOUTE LA GALAXIE !...
STILLER ET COUGOULIN ÉTAIENT LES SEULS À NE PAS SE RÉJOUIR DE LA NOUVELLE.
C'EST TERRIBLE !... QUAND JE PENSE QUE NOUS AVONS VENDU CES TERRAINS POUR UNE BOUCHÉE DE PAIN...
...ET QUE CE «BOUM» ENRICHIT JUSQU'AUX MARCHANDS DE CACAHUÈTES !
BIEN FAIT POUR VOUS. ÇA, AU MOINS, VOUS NE L'AVEZ PAS VOLÉ !...
MAIS UN BEAU JOUR, VOICI QU'ARRIVÈRENT CEUX À QUI PERSONNE NE PENSAIT PLUS... LES FRIMMS !
QUAND ILS DEMANDÈRENT À RENCONTRER LEURS VENDEURS, ON LES CONDUISIT À LA FUSÉE TERRIENNE OÙ ÉTAIENT DÉTENUS LES DEUX PRISONNIERS.
VOICI VOTRE DÛ. NOUS VENONS PRENDRE POSSESSION DE LA PLANÈTE...
À QUOI PEUT NOUS SERVIR MAINTENANT CET ARGENT, HEIRS !...
MAIS À AMÉLIORER L'ORDINAIRE DE LA PRISON, PARDI !...

LES DEUX ESCROCS PRÉFÉRÈRENT EN FAIRE UN AUTRE USAGE: ILS ACHETÈRENT LA COMPLICITÉ DU COLON QUI LEUR APPORTAIT LEURS REPAS...
IL NOUS FAUT, DÈS DEMAIN, UNE LIME DANS LE PÂTÉ ET UNE CORDELETTE DANS LE PAIN...
EN SORTE QUE, LA NUIT SUIVANTE...
SITÔT LIBRES, ILS S'EN FURENT TROUVER LES FRIMMS.
NOUS VENONS VOUS RACHETER LA PLANÈTE... BIEN PLUS CHER QUE VOUS NE L'AVEZ PAYÉE!
RIEN À FAIRE! NOUS VENONS POUR NOUS Y INSTALLER DÉFINITIVEMENT!
C'EST À VOIR! NI LES ANCIENS COLONS, NI LES NOUVEAUX VENUS NE VOUS EN LAISSERONT OCCUPER LA MOINDRE PARCELLE!
MAIS NOUS AVONS POURTANT ACHETÉ CETTE PLANÈTE, SAUF QUELQUES LOPINS DE TERRE ANTÉRIEUREMENT CONCÉDÉS À DES TERRIENS!
EXACT... MAIS ESSAYEZ DE PRENDRE POSSESSION DU RESTE!
VOUS EMPARER DE NOS MINES D'OR? VOUS VOUS VOULEZ RIRE! POSSESSION VAUT TITRE, ET SI VOUS FAITES UN PAS DE PLUS, NOUS VOUS DÉSINTÉGRONS!
LES CHEFS FRIMMS DÉLIBÉRÈRENT.
JE CRAINS QU'IL NE FAILLE SE BATTRE POUR FAIRE RECONNAÎTRE NOS DROITS!
CINQ MILLE DES NÔTRES ONT DÉJÀ DÉBARQUÉ ICI. NOUS AVONS DES GRENADES AMNÉSIANTES TRÈS AU POINT ET CES COLONS NE SONT PAS PLUS D'UN MILLIER... ENVOYONS-LEUR UN ULTIMATUM!
ET LE MAIRE DU PAYS...
LES FRIMMS MENACENT DE NOUS FAIRE LA GUERRE SI NOUS NE LEUR ABANDONNONS PAS LA TOTALITÉ DE LA PLANÈTE, À L'EXCEPTION DES PREMIÈRES CONCESSIONS ACCORDÉES!
LAISSER OCCUPER NOS GISEMENTS D'OR? JAMAIS!... NOUS PRÉFÉRONS LA BATAILLE!...

DÈS QUE CETTE RÉPONSE EUT ÉTÉ SIGNIFIÉE AUX FRIMMS, ON LES VIT REMONTER DANS LEURS SOUCOUPES VOLANTES.
ILS ONT EU PEUR... ILS S'ENFUIENT! NOUS AVONS BIEN FAIT DE NE PAS LEUR CÉDER!
MAIS, DU HAUT DES AIRS, VOICI QUE TOMBÈRENT DES GRENADES...
...DONT LES VAPEURS ÔTÈRENT LA MÉMOIRE À TOUS CEUX QUI LES RESPIRÈRENT.
QUE NOUS EST-IL ARRIVÉ?...
QU'EST-CE QU'ON FAIT LÀ?...
DÈS LORS, SOUVENIR ET VOLONTÉ ABOLIS, ILS ERRÈRENT SANS BUT...
...TANDIS QUE LES FRIMMS REVENUS S'INSTALLAIENT PARTOUT.
MAINTENANT, LA PLANÈTE NOUS APPARTIENT!
MAIS SPENCER, QUI GRÂCE À SON MASQUE AVAIT ÉCHAPPÉ AUX GAZ AMNÉSIANTS AINSI QUE SON ÉQUIPAGE, CRUT DEVOIR INTERVENIR.
ÇA NE PEUT PAS SE PASSER COMME ÇA!...
CES MALHEUREUX COLONS N'ONT JAMAIS RIEN PU RÉCOLTER SUR CE SOL ARIDE, SAUF DU CHIENDENT DONT ILS N'ONT QUE FAIRE... ET AU MOMENT OÙ ILS ONT TROUVÉ DE L'OR, VOUS LEUR ÔTEZ LA MÉMOIRE POUR LES DÉPOUILLER!
MAIS L'OR NE NOUS INTÉRESSE PAS... NOUS EN REGORGEONS SUR NOTRE PLANÈTE NATALE! CE QUE NOUS RECHERCHONS ICI, C'EST PRÉCISÉMENT LE CHIENDENT QUI CONSTITUE NOTRE SEULE NOURRITURE, ET QU'UNE MALADIE DESTRUCTIVE FAIT PEU À PEU DISPARAÎTRE CHEZ NOUS!
ET PUISQUE LES TERRIENS DÉDAIGNENT CETTE GRAMINÉE QUI NOUS PERMET DE VIVRE, ALORS QUE NOUS MÉPRISONS L'OR AUQUEL ILS TIENNENT TANT, NOUS POURRIONS PEUT-ÊTRE NOUS ENTENDRE AVEC EUX?...
13.

OUI... SEULEMENT, ILS SONT HORS D'ÉTAT DE COMPRENDRE QUOI QUE CE SOIT! COMMENCEZ PAR LEUR RENDRE LA MÉMOIRE ET L'USAGE DE LEURS FACULTÉS INTELLECTUELLES
D'ACCORD: IL FAUDRA POUR CELA QUE CHACUN D'EUX SE SOUMETTE À UNE PIQÛRE INDIVIDUELLE...
MAIS LES PAUVRES AMNÉSIQUES SE MONTRAIENT PLUTÔT RÉCALCITRANTS...
LAISSEZ-MOI DONC TRANQUILLE! AH ÇA! VOULEZ-VOUS BIEN ME LÂCHER!...
PLUTÔT QUE DE LES POURCHASSER, MIEUX VAUT LES PRENDRE PAR LA DOUCEUR... SI JE LEUR OFFRAIS DU CHEWING-GUM?
VOILÀ LE NEUF CENTIÈME AUQUEL JE FAIS LA PIQÛRE REVIGORANTE, TOUT LE MONDE Y AURA BIENTÔT PASSÉ!
PEU APRÈS, SPENCER ORGANISAIT ENTRE LES FRIMMS ET LES COLONS TERRIENS UNE ENTREVUE QU'IL PRÉSIDAIT
IL S'AGIT DE TROUVER UN ACCORD DONNANT SATISFACTION AUX DEUX PARTIES EN CAUSE.
APRÈS EN AVOIR DÉLIBÉRÉ, IL EST CONVENU QUE LA SEULE CULTURE AUTORISÉE AU PARADOU SERA CELLE DU CHIENDENT, AU PROFIT EXCLUSIF DES FRIMMS.
EN CONTREPARTIE, CEUX-CI RENONCENT À TOUT DROIT SUR LES MINES D'OR QUI RESTENT LA PROPRIÉTÉ DE CEUX QUI LES EXPLOITENT PRÉSENTEMENT.
HURRAH! VIVENT LES COLONS!
BRAVO!... VIVENT LES FRIMMS!
14

DEUX CATÉGORIES DE CITOYENS SE PARTAGERONT DONC LA PLANÈTE: LES FRIMNS, QUI FERONT POUSSER LES MOISSONS NOURRICIÈRES, ET LES CHERCHEURS D'OR, QUI ONT CHOISI DES ACTIVITÉS PLUS RÉMUNÉRATRICES.
ALERTE!... STILLER ET COUGOULIN ONT PROFITÉ DE NOTRE AMNÉSIE TEMPORAIRE POUR DÉVALISER LA BANQUE OÙ NOUS AVIONS DÉPOSÉ TOUT NOTRE AVOIR! ILS SE SONT ENFUIS SUR LEUR ASTRONEF, EMPORTANT 2000 KILOS DE POUDRE D'OR!...
LEUR ENGIN EST D'UN VIEUX MODÈLE, « SPACE GIRL » BIEN PLUS RAPIDE LES AURA VITE REJOINTS... EN CHASSE!
QUELQUES HEURES PLUS TARD...
COMMANDANT! NOTRE RADAR LES A DÉTECTÉS!...
C'EST BON... APPELEZ-LES AU PHOTOPHONE.
STOPPEZ, VOUS ÊTES PRIS!... NOUS ALLONS VOUS FAIRE MONTER À NOTRE BORD AVEC VOTRE BUTIN. MAIS COMME VOUS ÊTES PÂLES! QUE VOUS ARRIVE-T-IL?
NOUS MOURONS DE FAIM!... NOS PROVISIONS, PRISES DANS NOTRE PROPRE MAGASIN, SONT VRAIMENT IMMANGEABLES!...
BRAVO! VOUS VOUS ÊTES DONC AINSI VOLÉS VOUS-MÊMES!... MAIS NOUS NE POURRONS PAS VOUS NOURRIR GRATIS DURANT TOUT LE MOIS DU VOYAGE DE RETOUR À LA TERRE!
DONC, NON SEULEMENT L'OR VOLÉ VOUS SERA REPRIS POUR ÊTRE RENDU À SES PROPRIÉTAIRES, MAIS NOUS VOUS VENDRONS LES VIVRES AU POIDS DE L'OR, PRÉLEVÉ SUR VOTRE AVOIR PERSONNEL!
ET VOUS ALLEZ VOUS ENRICHIR À NOS DÉPENS!
NON... CAR CET OR-LÀ SERVIRA À SOULAGER LA MISÈRE DE BIEN DES INDIGENTS!
VOUS AUREZ TOUT LE TEMPS DE RÉFLÉCHIR EN PRISON SUR LES INCONVÉNIENTS DE LA CUPIDITÉ... ET VOUS VOUS DIREZ ALORS, MAIS TROP TARD, QU'IL VOUS AURAIT SUFFI DE RESTER HONNÊTES POUR CONSERVER LA LIBERTÉ!...
FIN



Scanné et corrigé par gg1.

Ne pas déranger, je bosse

ARTIMA
Edité...
LA COLLECTION LA PLUS VARIÉE D'ILLUSTRÉS RECRÉATIFS
MÉTÉOR
SCIENCE FICTION
Sidéral
ATOME KID
COSMOS
LES MEILLEURES PRODUCTIONS DANS TOUTE LA GAMME DE LA PRESSE ENFANTINE
EN VENTE CHEZ VOTRE MARCHAND DE JOURNAUX HABITUEL
0,40 NF
BELGIQUE ... 5 F
SUISSE ... 0 F 50
MAROC 46 FM
MP